DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA
BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

ticulares recibidos en Madrid que lo expresan.

***

La comisión de obreros de Cartajena consiguió esta tarde ver á Sagasta, pidiéndole protección para 20.000 obreros.

Sagasta ha prometido trabajar su asunto.—B.

**MADRID.—Cotización de la Bolsa**

| | FEBRERO 26 | DIC. 27 |
|---|---|---|
| 4 p. 100 interior contado | 72 75 | 72.70 |
| 4 p. 100 exterior idem. . | 81,35 | 81,35 |
| 4 p. 100 amortizable. . . . | 81,60 | 80,75 |
| Billetes hips. Cuba 1886. | 109 80 | 109,80 |
| Id. id. id. 1890 | 98,70 | 98,70 |
| Acciones Banco España. | 389 00 | 390,00 |
| Id. de la Comp.ª tabacos | 175,00 | 175,50 |
| **CAMBIO** | | |
| Paris cheque. . . . | 12.70 | 00,00 |
| Id. ocho dias vista. . | 00,00 | 00,00 |
| Lóndres cheque. . . . | 27,33 | 00 00 |
| Id. noventa dias vista | 00,00 | 00,00 |

Precio del oro en la Argentina 364

# NOTAS LOCALES

## AYUNTAMIENTO

SESIÓN DEL DÍA 27 DE NOVIEMBRE DE 1894

Se abre la sesión á las cuatro y media bajo la presidencia del alcalde Sr. Lizasoain y con asistencia de los señores Calisalvo, Jornet, Irastorza, Marticorena, Rezola, Macazaga, Pradera, Salazar, Aizaga, Ugarte, Aguirrezabala, Goiburu, Aguiñaga, Ucelayeta, Mercader, Egaña, Leichandi y Luzuriaga.

Quedan aprobadas las actas de las sesiones ordinaria y extraordinaria anteriores.

**Orden del día**

Autorización para proceder á la formación del padrón vecinal.—Concedida.

Oficios de gracias de los señores don Marcelo Sarasola y D. Federico Iraze, por haberles nombrado auxiliares del arquitecto municipal, para los estudios de una traida de aguas. Enterado.

Comunicación del señor gobernador civil, remitiendo aprobadas las reglas á que ha de sujetarse la urbanización del barrio de Gros.—Enterado.

Instancia de don Pedro Iriberri, solitando autorización para abrir un establecimiento de bebidas, en el caserío Aguirre, de Amara.—A Hacienda.

Id. de don Agustín Iturriza, solicitando agua para la obra que construye en la manzana G, solares 7 y 8 en Amara.—A Hacienda.

Id. de don Francisco Gazcuez y don Indalecio Arricruz, solicitando la prolongación de la tubería del gas, hasta el límite de la población, por el lado de Ategorrieta.—A Hacienda.

Id. de don Francisco Gazcue, solicitando autorización para acometer á la cañería de conducción de gas, en el barrio de Ategorrieta.—A Hacienda.

Id. de doña Matilde Pereira y doña Carmen González, solicitando autorización para vender castañas en el paseo de Atocha.—A Policía urbana.

Id. de D. Dionisio Amiel, preguntando si puede proceder á la reforma de arbolado según su sistema.—A la comisión especial.

Id. de D. Jerónimo Iceta, solicitando el reconocimiento de la tejavana que ha construido en San Bartolomé.—A Obras.

Id. de D. Miguel Ubillos y Compañía, solicitando también el reconocimiento de las casas números 7, 9 y 11 que han construido en la calle del General Jáuregui.—A Obras.

Id. de doña María Yarza, hija del cantero D. Ignacio Yarza, que durante muchos años sirvió á la Corporación, suplicando se le facilite algún socorro.—A Hacienda.

Id. de D. Bautista Muñagorri, solicitando la construcción de aceras en el solar A de la manzana 85.—A Obras.

Id. de D. José Ramón Iraola, presentando planos de la tejavana que trata de construir en el costado de la caseria «Piazaeche» en Igueldo.—A Policía rural.

Id. de D. Manuel Arrizabalaga, solicitando autorización para ocupar un terreno, cerca de Manteo, con materiales para construcción.—A Hacienda.

Id. de D. Miguel Irastorza, solicitando autorización para construir un paso adoquinado de un metro veinte de ancho, frente á la casa número 14 del barrio de Mira Concha.—A Obras.

Id. de D. Manuel Alvarez, solicitando la concesión del lugar que queda bajo la muralla de la Brecha.—A Policía Urbana.

Adjudicación provisional de la subasta de las obras de reforma del segundo piso de la casa Consistorial.—Se eleva á definitiva.

Jornales de la semana 1.499,05 pesetas.

Quince cuentas que pasan al síndico importantes 1.325,06 pesetas.

INFORMES

*De la comisión de Hacienda*

A la solicitud de D. Agustín López, pidiendo agua para su casa núm. 29, de la calle de 31 de Agosto.—Concedido.

A la solicitud de D. José Gómez, de una plaza de sereno en la fábrica del gas.—Denegado.

A la instancia de doña Ignacia Arambarri, solicitando autorización para la cesión de una sepultura del cementerio de Polloe.—Concedido.

Al escrito del director de la fábrica del gas, para adquisición de material para la busca de fugas.—Que se adquiera.

A la comunicación de la representación de la Compañía Arrendataria de Tabacos, para abono del 50 por 100 de lo invertido en las obras de dicha fábrica.—Que se paguen.

A la solicitud de doña Ageeda Berein, para la cesión de una sepultura.—Concedido.

A la solicitud de D. Agustín Iturriaga, para que se le suministre agua con destino á las obras de construcción de una casa en la manzana 2.—Concedido.

Al escrito de la Junta constructora del Buen Pastor, referente al pago del primer plazo de subvención.—Que se pague.

*De la de Obras*

Al ofrecimiento de D. José María Azurmendi, de adoquines y piedra almadenada.—Se acepta.

A los planos de varios mausoleos de don Tomás Altuna.—Aprobados.

A los planos de la casa que trata de construir para el capellán del Asilo de las Hermanitas de los Pobres, presentados por el señor Osinalde.—Aprobados.

A los de la casa que el señor Campión trata de construir en el barrio de Gros.—Aprobados.

Respecto al saneamiento del barrio del muelle.—Que se exponga 15 días al público el proyecto.

A la instancia de doña Fermina Martínez para la devolución de los descuentos mensuales que se hacían á su finado esposo D. Cecilio García.—Concedido.

A la solicitud de D. Francisco Gazcue y consortes para que se prolongue la cañería de aguas por la antigua carretera de Pasajes.—Denegado.

Respecto del saneamiento de la regata del Antiguo.—Se retira el informe.

A la solicitud de D. Ramón Izaguirre ofreciendo 48 metros cuadrados de losas de Igueldo, propias para las aceras de la población.—Se acepta, rebajando el precio.

A la del señor Loidi respecto á la salida de las aguas pluviales de las casas de su propiedad sitas en la calle de Miracruz.—Concedido.

*De la de Instrucción.*—A la remisión que hace el señor Azác, de 25 ejemplares de su poema *Zerurá*.—Que quede ocho días sobre la mesa.

*De la comisión de Espectáculos.*—Acerca de la solicitud del señor Barta, propone la comisión se le exima del pago del gas, pero se deniegue la subvención.

El señor Goiburu lee un acuerdo del 12 de Abril de 1892, por el que son de cuenta de la empresa del teatro todos los gastos, y sólo se puede eximir en caso de función por objeto benéfico. Además dice que la partida de gas es un ingreso con el que cuenta en su presupuesto, y éste se vería aminorado con tal motivo.

El señor Salazar hace notar que el señor Barta pide una gracia, y que el citado acuerdo no cierra al Ayuntamiento la facultad de conceder esa solicitud.

El señor Aguiñaga se adhiere á lo manifestado por el señor Goiburu.

Se aprueba el dictamen por 12 votos contra 7, explicando algunos señores su voto.

La Junta de instrucción local propone el nombramiento de doña Juana Martínez para una de las escuelas nocturnas de adultas.—Se aprueba el nombramiento.

*De la de Gobierno interior.*—Respecto al recurso de alzada interpuesto por D. Pedro Aguiñaga, contra acuerdo de la Junta de Beneficencia.

Dáse lectura al dictamen de la comisión respecto del recurso de alzada entablado por el señor Aguiñaga, que dice que el acuerdo adoptado por la Junta de Beneficencia debe ser anulado, por haberse excedido en la discusión de los términos de la convocatoria de la sesión extraordinaria en que se adoptó.

El señor presidente pregunta si se ha de tratar en sesión secreta por haber algunos puntos en la discusión que son de caracter íntimo para su esclarecimiento.

El señor Calisalvo dice que él prefería fuera pública.

El señor Aguirrezabala pide que quede sobre la mesa ocho días para estudiar el dictamen, pues encuentra que es complicado para resolver por una simple lectura.

El señor Irastorza se une á esa petición.

El señor presidente cree que no, pues urge resolver el asunto porque en la Junta de Beneficencia se ha presentado ya una moción para adoptar acuerdos en vista de no estar resuelto el informe de la alzada; y que además se acerca el plazo de renovación de la dicha Junta de Beneficencia y es motivo más para resolver de la alzada.

El señor Calisalvo dice, que por su parte no tiene inconveniente que sea sesión secreta. Y así se acuerda.

Antes se acuerda conceder, como de costumbre, ocho días de plazo á los morosos de pago de la contribución industrial.

El señor Aguiñaga presenta una proposición pidiendo que se acuerde pedir, con carácter de urgencia, que se conceda al municipio de San Sebastián los beneficios de la ley de ensanche.

Se acuerda que pase la proposición á la comisión de Litigios.

A petición del señor Luzuriaga se acuerda invitar á los propietarios del Muelle para que coloquen sifones al colector.

Se acuerda á petición del señor Mercader, construir una nueva caseta de consumos en la estación.

El presidente da cuenta de que el señor Loidi accede á la colocación de un reloj en la iglesia nueva del Muelle. Que no accede por ahora á la instalación de la escuela en su casa del Muelle.

Da después cuenta de cartas que ha recibido del señor Calbetón, que dice halla exajerada la petición de 250 litros por segundo, que él ha presentado un proyecto de retorma de la ley general pidiendo se amplíe á 250 litros por habitante el caudal de que todas las ciudades puedan surtirse, con destino á la expropiación forzosa; y calculando la población en un 50 por 100 más que la cifra que arroje el último empadronamiento.

Que después de recibida esta carta telegrafió al señor Calbetón suplicándole suspendiera la presentación de su proyecto de ley hasta conocer el acuerdo de nuestro Ayuntamiento. Calbetón contesta después, ofreciendo hacerlo así; y algunas observaciones, de las cuales viene á deducir que á San Sebastián le bastará un caudal de 100 litros por segundo.

En vista de ello se acuerda que la comisión nombrada para ir á Madrid informe al señor Calbetón de lo acordado por el Ayuntamiento y de las necesidades especiales de San Sebastián.

Se suspende la sesión pública y pasa el Ayuntamiento á constituirse en sesión secreta.

A consecuencia de un fuerte catarro se ha visto precisado á guardar cama nuestro particular amigo el conocido profesor mercantil D. Francisco Berrondo.

Celebraremos su pronto y total restablecimiento.

Se ha remitido por el Gobierno civil al alcalde de Deva para que informe, una instancia que D. Luis Goldos ha elevado á la superioridad, solicitando se le conceda autorización para inhumar en el cementerio de Zumaya los cadáveres de los que fallezcan en el caserío «Venta-berri».

Mañana tendrá lugar en el teatro de Irún una gran función por la compañía del señor Barta, estrenándose las zarzuelas más aplaudidas en el teatro Principal de esta localidad y cuyos títulos son *El traje misterioso* y *La indiana*, repitiéndose á petición de los señores abonados de aquel teatro, la aplaudida zarzuela *Los descomunales*, en que tanto se distingue el señor Barta

## La Junta de Instrucción

Ayer á las once de la mañana se reunió en el Ayuntamiento la Junta de Instrucción pública con asistencia de los vocales Sres. Ucelayeta, Elizalde, Resines, Tatón, Doaso, Echeverría y Umerez, bajo la presidencia del señor alcalde D. Joaquín Lizasoain.

Dióse conocimiento de la comunicación dirigida por el maestro de la escuela superior acerca del paso de los niños de escuelas particulares, á la que él regenta, así como de lo que se refiere á su nombramiento de profesor de las clases de adultos acordándose lo que propone, pero que en cada caso de ingreso en su escuela lo participe á la Junta, á fin de que ésta nombre el vocal de turno, para que asista al examen.

Respecto del segundo extremo se acordó pase á informe de los señores Echeverría y Resines.

Se dió cuenta de una comunicación del maestro de la escuela de párvulos D. Antonio San Vicente Ferrer, acordándose respecto á los tres puntos que abraza: del 1.° que pase á informe del Ayuntamiento y del 2.° y 3.° al señor Inspector de Instrucción pública.

Se decidió proponer al Ayuntamiento el nombramiento de doña Juana Martínez para el cargo de auxiliar de la clase nocturna de adultas que dirige doña Victoria Andrés, en atención á que desempeña este cargo en una de las escuelas diurnas de niñas, ser una de las auxiliares más antiguas y tener título profesional.

Se aprobó que los niños de las escuelas públicas diurnas que asisten á las escuelas de adultos y que no hayan cumplido 15 años, sean expulsados, respetando por este año á aquellos niños que si bien no han cumplido dicha edad no concurren durante el día á escuela alguna.

Se acordó que los niños y niñas de las escuelas del barrio de Igueldo asistan á las santas misiones que darán principio el 7 de Diciembre próximo.

Se acordó que el alcalde proponga al gobernador civil á una auxiliar que se encargue de la enseñanza de los alumnos y alumnas que concurran á la escuela de Ayete, ínterin se presenta la maestra nombrada en propiedad.

Y por último que la comisión del Ayuntamiento nombrada para trasladarse á Madrid gestione la cesión del antiguo convento de San Telmo (hoy parque de artillería) con objeto de destinarlo á escuelas y otros usos.

Ha llegado, procedente de Bilbao y Vitoria, nuestro particular amigo D. Juan Vivar, ayudante del general Henestrosa.

El señor Vivar fué de Bilbao á Vitoria á caballo, empleando en la jornada seis horas.

Hemos recibido un prospecto de la obra dramática que se propone publicar por cuadernos, D. Serafín Baroja, obra titulada *Amairu Damacho* (*Doce señoritas*).

Dicha obra será una zarzuela en 13 cuadros, é intervendrán en ella unos 200 personajes.

La letra en castellano y vascuence; y la escena acontece en Pasajes en el año de gracia de 1660.

Ha llegado ayer del Congreso internacional de la prensa en Bélgica, en donde ha representado á la de España, el ilustrado publicista señor Alonso de Beraza, que saldrá en breve para Madrid.

Damos la bienvenida á tan distinguido compañero.

El 1.° del próximo Diciembre se repartirá al público la tercera edición del folleto *Anunciador guipuzcoano*, que se reparte gratis, y es de suma utilidad para los anunciantes, como lo prueba la aceptación que entre ellos ha tenido.

En la Exposición Universal de Barcelona fueron premiados los productos farmacéuticos de Jaime Escrivá. Entre ellos estaba el tan acreditado Callicida Escrivá que se usa con seguro éxito para la curación de los callos y durezas.

D. Luis Romanate, sargento de miqueletes, ha solicitado de la Diputación provincial se le destine á la clase pasiva del cuerpo, en atención á hallarse imposibilitado para el servicio de las armas, á consecuencia de una enfermedad que viene padeciendo hace mucho tiempo.

Por el Gobierno civil se ha remitido á la Comisión provincial el recurso de alzada interpuesto por D. Ignacio Orbegozo y consortes, concejales de Azpeitia, contra un acuerdo del Ayuntamiento referentes al pago de gastos originados con motivo de la instrucción de unas diligencias judiciales por el Juzgado de Vergara, por nombramiento hecho en período electoral.

Las observaciones meteorológicas de ayer fueron las siguientes: Altura barométrica en milímetros á las nueve de la mañana 763,46; á las tres de la tarde, 764,65; temperatura máxima al sol, 5,0, á la sombra, 4,5; mínima á la sombra; 2,8; al reflector, 2,2; dirección del viento, E.; velocidad en kilómetros, 230,50; lluvia en milímetros, 2,0.

## LAS ADUANAS

La junta administrativa se reunió anteayer en la administración especial de Hacienda á las seis de la tarde para fallar en el expediente de detención de varias mercancías á D. Pedro Reinal, cuya detención fué declarada ilegal por ser géneros nacionales.

—En la Aduana de Zumaya se recaudaron durante la última semana pesetas 236,42; en igual época del año anterior 162,43, resultando un diferencia á favor del actual año de 73,99.

Con arreglo á las ordenanzas aprobadas últimamente, referentes á la renta de Aduanas, las fianzas de los distintos cargos de esta provincia son de la siguiente cuantía:

Alcaide de San Sebastián, 7.000 pesetas.
Administrador de Deva, 1.000.
Alcaide de Irún, 10.000.
Recaudador depositario de id., 25.000.
Auxiliar de caja de id., 2.000.
Oficial recaudador de Pasajes, 5.000.
Administrador de Behobia 2.000,

—En la Aduana de Irún se recaudaron ayer pesetas 15.222,12.

—En la de Pasajes 1.920,60.

—La administración de la Aduana de Irún, invita al súbdito francés Mr. David, que en 19 de Septiembre de 1892 introdujo el mobiliario de su propiedad, para que justifique su residencia en España por dos años y venga á recoger la cantidad depositada por ese concepto; previniéndole que con arreglo al último párrafo del artículo 121, de no presentarse en el plazo de quince días, se hará efectiva la fianza.

Ayer se expidieron dos cartas de socorro por la inspección gubernativa con destino á Zaragoza é Irún.

Durante el presente mes han sido satisfechos por la administración de loterías de esta provincia, 966 décimos de billetes premiados, cuyo importe es de 54.041 pesetas.

Por el Gobierno civil se concedieron ayer una licencia de caza á D. Tomás Múgica, de Hernani, y otra de pesca á D. Damián Eguía, de Elgoibar.

Por el alcalde de San Sebastián se ha solicitado de los de Madrid, Barcelona, Bilbao, Pamplona y Vitoria la remisión de los respectivos reglamentos de barrenderos, para la formación del que ha de redactarse con destino á los de San Sebastián.

Ayer se registraron en la cárcel del Antiguo dos entradas y dos salidas, quedando un total de 80 reclusos.

En el matadero de Cemoriya se sacrificaron ayer 24 reses de ganado vacuno, una de lanar y ocho de cerda.

En la Caja de Ahorros y Monte de Piedad se hicieron en la última semana las operaciones siguientes:

Imposiciones en cuenta corriente 202; de nuevos imponentes 35; total 241 por pesetas 36.477.

Reintegros á cuenta 55; por saldo 20; total 75 por pesetas 16.185,10.

Número de empeños 205, importantes pesetas 4.180.50; id. de desempeños 116, id. id. 2.072,00; id. de renovaciones 69, idem 2.771,50.

*En la sucursal*

Número de empeños 158, por p. 800,00; número de desempeños 64, idem 296,50; número de renovaciones 3id.19 pesetas.

Por el Gobierno civil se interesa la busca y captura de los presos fugados del distrito municipal de Gador, Juan Higueras Rodríguez, natural de Cuenca, que estaba destinado al penal de Granada y Antonio Pelegrín Martinez, natural de Almería, que iba á disposición del Juzgado de Linares.

## EN EL MUELLE

Ayer entraron en nuestro puerto las embarcaciones siguientes:

La goleta danesa, de tres palos, *Aegir*, procedente de Honfleur (Francia), con cargamento de maquinaria, consignada á los señores Lizaritorry y Rezola.

—El vapor inglés *Vidall fell*, procedente de Bilbao, del que se descargaron consignadas á esta ciudad, las mercancías siguientes:

29 cajas de cloruro de sosa, á la orden.
29 cajas id., id., á la id.
35 barriles de sulfato de sosa, á la id.

—El vapor *Bayonés* procedente de Corcubión, conduciendo consignadas para San Sebastián:

163 barriles sardinas prensadas para don Luis Calisalvo.
25 barriles id., id., para id.
39 barriles de sardinas, á la orden.
3 sacos de azúcar, al Sr. Arrecoechea.
39 sacos de azúcar colonial, 9 cajas de azúcar, 1 barril de cerveza, 4 cajas de dulces y 2 sacos de cocos, para D. José Herrero.

—El brikbarca *Elisa*, procedente de Torwey, con 210 toneladas de droguería, consignadas á D. José Ibarra.

También salieron de este puerto las siguientes embarcaciones:

El vapor *Bayonés* para Bayona.

—El *Vidall fell* para Ferrol, conduciendo una torre blindada para *El Vizcaya*.

—Se halla vacante la plaza de cabo de mar de Laredo, y pueden presentarse las solicitudes en esta Comandancia antes del 21 del próximo mes.

Por el Gobierno civil se ha pedido al alcalde de San Sebastian informe acerca del proyecto de préstamos, relativo á la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de esta ciudad.

Por el Gobierno civil se ha remitido á informe del presidente de la Comisión provincial el recurso de alzada interpuesto por D. Pedro Aguiñaga y D. Sabino Ucelayeta, contra un acuerdo del Ayuntamiento de esta capital, relativo á las obras del barrio de Gros.

La Comisión provincial ha remitido tres libramientos de pesetas 443,97, 16,88 y 1.066,72 respectivamente, en concepto de pago de billetes de tren facilitados á pobres transeuntes; del servicio bagajería, y de socorros suministrados á los presos pobres de la cárcel correccional y del partido de esta ciudad.

Muchas personas de San Sebastián han solicitado ejemplares del luminoso folleto que recientemente ha publicado el ilustre canónigo de Tarragona D. Rafael Tous, titulado *El Papa y los católicos españoles*.

Por el Gobierno civil se ha remitido á informe de la Comisión provincial el expediente instruído para la continuación de la apertura de la calle de San Bartolomé de esta ciudad.

## REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal se registraron ayer las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Antonia Letamendia, Juan Ignacio Artola Erquicia, José Esteban Davalillo y Gallego.

Matrimonios.—Prudencio Iraola Lopetegui con Ignacia Labanduar y Minondo, Francisco Alcorta Azcona con Justa Gurruchaga Alberdi, José Ramón Marticorena y Lasquibar con Manuela Josefa Echeveste.

Defunciones.—Emilio Barragán Cardenal, Rita Beracoechea Ugalde.

## SUCESOS

**Iglesia robada.**—El comandante del puesto de la guardia civil de Elgoibar, ha participado al gobierno de la provincia con fecha de ayer, que ha sido robada la anteiglesia del barrio de Alzola.

Los ladrones entraron por el campanario, forzaron la puerta de la escalera que comunica con el coro, violentaron los cepillos, arrojaron los ornamentos por el suelo, llevándose únicamente una peseta y veinticinco céntimos que existían en una bandejas.

Se hacen activas pesquisas para capturar á los autores del hecho.

**Otro robo.**—Un aprovechado sugeto, fué detenido ayer por los agentes municipales, en compañía de dos capones y un gallina, que había robado la noche anterior en la villa Beatriz, siendo conducido á los calabozos de la inspección municipal.

Del hecho se ha dado cuenta á las autoridades competentes.

—A las doce de ayer ha sido curada en el cuarto de socorro Juana Eguiño, de 39 años, casada, que habita en la Zurriola, núm. 40, piso 1.°, que se rompió la canilla del pie izquierdo, á consecuencia de una caida que sufrió casualmente en la pescadería.

Después de curada fué conducida al hospital de Manteo.

—A las doce y media de la tarde de ayer, fué curada en el cuarto de socorro María Olorresagasti, de 20 años de edad, residente en la calle de Churruca, número 3, 3.° que se clavó un ganchillo casualmente en la palma de la mano.

—Ha sido denunciada la casa número 45, de la calle de Puyuelo, por encontrarse en malas condiciones higiénicas.

# NOTAS JUDICIALES

**Sentencias**

En 23 de Agosto último hallándose cenando José Dolaso en una casa del barrio de Atagorrieta, de esta capital, penetró en dicho edificio Luciano Pernot y dirigiéndose al dormitorio, se apoderó de seis pesetas y media en metálico y de un reloj de nikel con cadena de metal, por cuyo hecho ha sido recientemente condenado por esta Audiencia á un mes y un día de arresto mayor, accesorias, indemnización al Dolaso y pago de las costas procesales.

—En la noche del 10 de Agosto próximo pasado por efecto de un altercado que tuvieron en una taberna de Hernani Manuel Artola y Agustín Sarasola, éste desafió al primero saliendo ambos á la calle, donde Artola principió á dar golpes á Sarasola, y éste, sacando entonces una navaja, infirió á Artola una lesión en la ingle izquierda, otra en la región epigástrica y dos más en el muslo izquierdo; por cuyos hechos ha sido condenado Agustín Sarasola Oyarzábal á un mes y un día de arresto mayor, accesorias, indemnización al Artola y pago de las costas procesales.

—El tribunal gubernativo del ministerio de Hacienda, ha confirmado el fallo de la Junta administrativa de San Sebastián por el que se imponía á la compañía del ferrocarril del Bidasoa la multa de pesetas 22.954,87.

## ESPECTÁCULOS

**Teatro Principal.**—Hoy á las ocho y media se celebrará la séptima función de abono de la segunda serie, poniéndose en escena *El plato del día*, *Il comico tronati* y *La candelada* (estreno).